



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

1550, Avenue d'Estimauville

1550, D'Estimauville Avenue

Québec

Québec

G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

TPSGC/PWGSC

601-1550, Avenue d'Estimauville

Québec

Québec

G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> Construction Digue-aux-Aigrettes	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EE520-191242/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> R.078009.001	<b>Date</b> 2018-10-26
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCL-018-17466	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCM-8-41092 (018)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-11-05</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Heure Avancée de l'Est HAE
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Piras, Gabriel	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcm018
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2870 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Aménagement faunique de la Digue-aux-Aigrettes (Fraser point II) Réserve Nationale de Faune du Lac Saint-François Sainte-Agnès-de-Dundee, QC	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

**Réfection de l'aménagement faunique de la Digue-aux-Aigrettes,  
Réserve Nationale de Faune du Lac Saint-François, Sainte-Agnès-de-Dundee, QC  
Modification 004**

Inclus dans la présente modification :

1. Changements # 1 et 2
- 

**CHANGEMENT # 1 et 2**

L'appel d'offres est modifié comme suit :

1. SUPPRIMER :

**« SA06 DURÉE DES TRAVAUX**

L'entrepreneur doit avoir exécuté et complété les travaux au plus tard le 31 mars 2019. Plus précisément, le certificat d'achèvement (définitif) doit être émis au plus tard le 31 mars 2019.

Pour les détails, voir la Section du devis 01 32 16.19 - ORDONNANCEMENT DES TRAVAUX - DIAGRAMME À BARRES (GANTT). »

INSÉRER :

**« SA06 DURÉE DES TRAVAUX**

L'entrepreneur doit avoir exécuté et complété les travaux au plus tard le 31 mai 2019.

Pour les détails, voir la Section du devis 01 32 16.19 - ORDONNANCEMENT DES TRAVAUX - DIAGRAMME À BARRES (GANTT). »

2. SUPPRIMER : L' APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS en entier.

INSÉRER : L' APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS joint à la fin du présent document.

---

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.

## APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS

- 1) Les prix unitaires seront retenus pour établir le montant total des prix calculés. Toute erreur arithmétique à cet appendice sera corrigée par le Canada.
- 2) Le Canada peut rejeter la soumission si quelconque des prix soumis ne tient pas fidèlement compte du coût de l'exécution de la partie des travaux à laquelle ce prix s'applique.

## PARTIE A - TRAVAUX REQUIS (Chaînage 1+150 à 2+610)

### MONTANT FORFAITAIRE POUR LA PARTIE A

Le montant forfaitaire désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix forfaitaire.

- (a) Les travaux inclus dans le montant forfaitaire représentent tous les travaux qui ne sont pas inclus dans le tableau des prix unitaires.

Article	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Prix ferme Excluant les taxe(s) applicables
<b>1</b>	01 29 00	<b>Organisation, maintien et accessibilité du chantier</b>	\$
<b>2</b>	01 29 00	<b>Protection de l'environnement</b>	\$
<b>3</b>	01 29 00	<b>Déboisement</b>	
3.1	01 29 00	Abattage, défrichage, émondage et essartement	\$
<b>8</b>	01 29 00	<b>Nettoyage fossé et destruction barrage de castor</b>	\$
<b>MONTANT FORFAITAIRE POUR LA PARTIE A (MFA)</b> Excluant les taxes applicable(s)			\$

Suite à la page suivante.

**TABLEAU DES PRIX UNITAIRES POUR LA PARTIE A**

Le tableau des prix unitaires désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix unitaires.

- a) Les travaux faisant partie de chaque article sont tels que décrits aux sections du devis en référence.  
b) Le prix unitaire ne doit pas inclure de montants pour des travaux qui ne sont pas inclus aux articles de prix unitaires.

Article	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Unité de mesure	Quantité Estimative (QE)	Prix unitaire (PU) Excluant les taxe(s) applicables	Prix calculé (QE x PU) Excluant les taxe(s) applicables
<b>4</b>	01 29 00	<b>Réfection de la digue</b>				
4.1	01 29 00	Rehaussement et profilage	m.l.	1460	\$	\$
<b>5</b>	01 29 00	<b>Imperméabilisation</b>				
5.1	01 29 00	Installation de geomembrane	m.l.	1460	\$	\$
5.2	01 29 00	Matériaux imperméables argileux	m <sup>3</sup>	1680	\$	\$
<b>6</b>	01 29 00	<b>Enrochement</b>	-	-	\$	\$
6.1	01 29 00	Enrochement 200-300 mm sur 500 mm	m <sup>2</sup>	70	\$	\$
<b>7</b>	01 29 00	<b>Mise en place de pieux vissés enfouis</b>	unité	4	\$	\$
<b>9</b>	01 29 00	<b>Ensemencement</b>	m <sup>2</sup>	10220	\$	\$
<b>TOTAL DES PRIX CALCULÉS POUR LA PARTIE A (TPCA)</b> Excluant les taxes applicable(s)						\$

Suite à la page suivante.

**PARTIE B - TRAVAUX OPTIONNELS (Chaînages 0+000 à 1+150 & 2+740 à 3+450)****MONTANT FORFAITAIRE POUR LA PARTIE B**

Le montant forfaitaire désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix forfaitaire.

- (a) Les travaux inclus dans le montant forfaitaire représentent tous les travaux qui ne sont pas inclus dans le tableau des prix unitaires.

Article	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Prix ferme Excluant les taxe(s) applicables
<b>10</b>	01 29 00	<b>Organisation, maintien et accessibilité du chantier</b>	\$
<b>11</b>	01 29 00	<b>Protection de l'environnement</b>	\$
<b>12</b>	01 29 00	<b>Déboisement</b>	
12.1	01 29 00	Abattage, défrichage, émondage et essartement	\$
<b>16</b>	01 29 00	<b>Remplacement de la structure de contrôle</b>	\$
<b>MONTANT FORFAITAIRE POUR LA PARTIE B (MFB)</b> Excluant les taxes applicable(s)			\$

**TABLEAU DES PRIX UNITAIRES POUR LA PARTIE B**

Le tableau des prix unitaires désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix unitaires.

- a) Les travaux faisant partie de chaque article sont tels que décrits aux sections du devis en référence.  
b) Le prix unitaire ne doit pas inclure de montants pour des travaux qui ne sont pas inclus aux articles de prix unitaires.

Article	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Unité de mesure	Quantité Estimative (QE)	Prix unitaire (PU) Excluant les taxe(s) applicables	Prix calculé (QE x PU) Excluant les taxe(s) applicables
<b>13</b>	01 29 00	<b>Réfection de la digue</b>				
13.1	01 29 00	Rehaussement et profilage	m.l.	1860	\$	\$
<b>14</b>	01 29 00	<b>Imperméabilisation</b>				
14.1	01 29 00	Installation de géomembrane	m.l.	1150	\$	\$
14.2	01 29 00	Matériaux imperméables argileux	m <sup>3</sup>	1320	\$	\$
<b>15</b>	01 29 00	<b>Ensemencement</b>	m <sup>2</sup>	13020	\$	\$
<b>17</b>	01 29 00	<b>Enrochement</b>				
17.1	01 29 00	Enrochement 100-200 mm sur 300 mm	m <sup>2</sup>	70	\$	\$
17.2	01 29 00	Enrochement 200-300 mm sur 500 mm	m <sup>2</sup>	30	\$	\$
<b>TOTAL DES PRIX CALCULÉS POUR LA PARTIE B (TPCB)</b> Excluant les taxes applicable(s)						\$

**MONTANT TOTAL DE LA SOUMISSION**

<b>MONTANT TOTAL DE LA SOUMISSION (MFA +TPCA + MFB +TPCB)</b> Excluant les taxes applicable(s)	\$
---	----